

# شركة حدائق بابل المعلقة للاستثمارات

## شركة مساهمة عامة محدودة

تقرير مجلس الإدارة السنوي الرابع  
والميزانية العمومية للسنة المنتهية في ٣١ كانون الأول ٢٠١٠

٢٠١٠



حضره صاحب الجلالة  
الملك عبدالله الثاني بن الحسين المعظم

2010

# شركة بابل لعلاقة الاستثمارات

عمان في ٣٠ آذار ٢٠١١

السادة هيئة الأوراق المالية  
المحترمين  
دائرة الأفصاح

تحية طيبة وبعد،

بيانات التي تحيطت بأفصاح الشركة المصارف والمعجب العجيب ودعبيه الكثيف، تشير إلى هذه النسخة عن تقويم المالية المدققة لشركة بابل لعلاقة الاستثمارات كمساءلة انتهاكية في ٢٦ كانون الأول ٢٠١٠ بالاتفاق التي يخصها من التغيرات الفخرى للشركة، غير أنه

ونقضتو بقبول فائق الاحترام والتقدير،



في هذه النسخة مطرد  
الدائنون والدينون والديون  
السيء سران

٢١ آذار ٢٠١١

الرقم المقصود: ١٧٩١  
رقم المقصود: ٣٤٣  
الجريدة المنشورة: ١٦٦ (الرأي العام)

نسخة النسخة مطرد يطبع الأوراق المالية

نسخة النسخة مطرد بروفة عمان

## مجلس الإدارة

- السيد نصیر عباس عبد الامیر  
رئيس مجلس الادارة / المدير العام
- السيد محمد طارق عبد الله  
نائب رئيس مجلس إدارة
- السيد فوزي بدیر بدیر  
عضو مجلس إدارة
- السيد امجد تیسیر عبد الہادی  
عضو مجلس إدارة
- السيد طلعت حسام الدين يونس  
عضو مجلس إدارة
- السيد جواد عدنان الخاروف  
عضو مجلس إدارة
- السيد عواد ناجي حسين  
عضو مجلس إدارة
- السادة غوشة وشركاه  
المحاسبون القانونيون

2010

## كلمة رئيس المجلس و تقرير مجلس الإدارة عن العام ٢٠١٠:

حضرات السادة المساهمين الكرام ،  
السلام عليكم ورحمة الله وبركاته ،

بالأصلة عن نفسي وبالنيابة عن زملائي السادة أعضاء مجلس الإدارة، أتوجه إلى حضراتكم بأطيب التحيات، وأرجو لكم أجمل ترحيب في اجتماع الهيئة العامة العادي الثاني لشركةكم، كما يسرني تقديم التقرير السنوي عن إنجازات الشركة ونتائج أعمالها لسنة المالية المنتهية في ٢٠١٠/١٢/٣١.

كما تعلمون فإنه بتاريخ ٢٠٠٩/٥/١٩ صدر قرار مجلس مفوضي هيئة الوراق المالية رقم (٢٠٠٩/٣٢٢) بتسجيل (٧٤,٥) مليون سهم عن طريق العرض العام لمساهمي الشركة ولكن ضمن شروط تتعلق بحظر التصرف برأس المال المساهمين الأساسي البالغ (٥٠٠) ألف سهم لمدة سنتين والذي كان هو متداول بالكامل، حيث ارتأى مجلس الإدارة في الرجوع إلى الهيئة العامة لأخذ القرار المناسب بهذا الشأن في اجتماع غير عادي عندما تصبح الظروف الاقتصادية مواتية وملائمة.

### جدول اعمال الهيئة العامة العادي:

- تلاوة محضر الاجتماع العادي السابق.
- مناقشة تقرير مجلس الإدارة عن السنة المالية المنتهية ٢٠١٠ و الخطة المستقبلية والمصادقة عليها.
- سماع ومناقشة تقرير مدققي الحسابات لسنة المالية المنتهية في ٢٠١٠/١٢/٣١.
- مناقشة الميزانية العمومية وحساب الأرباح والخسائر لسنة المنتهية في ٢٠١٠/١٢/٣١ والمصادقة عليهما .
- انتخاب مدقق حسابات للشركة لسنة ٢٠١١ ، وتفويض مجلس الإدارة بتحديد أتعابهم.
- إبراء ذمة رئيس وأعضاء مجلس الإدارة عن السنة المالية المنتهية ٢٠١٠ .
- أيّة أمور أخرى تقترح الهيئة العامة إدراجها في جدول الأعمال وفقاً للقانون.

وتفضلو بقبول فائق الإحترام والتقدير

رئيس مجلس الإدارة

نصير عباس عبد الأمير

٢٠١٠

و عملاً بتعليمات الإفصاح المطلوبة من قبل هيئة الأوراق المالية نورد ما يلي :

أولاً: وصف لأنشطة الشركة الرئيسية وأماكنها الجغرافية وحجم الاستثمار الرأسمالي و عدد الموظفين

**أ- أنشطة الشركة الرئيسية:**

تهدف الشركة إلى التعامل في الأوراق المالية المدرجة في بورصة عمان بما في ذلك شراء وبيع الأوراق المالية لحساب الشركة، بالإضافة إلى تأسيس الشركات.

**ب- أماكن الشركة الجغرافية و عدد الموظفين:**

- مكاتب الشركة موجودة في ام اذينة – الصويفية – شارع عبد الله المزني – مبنى رقم ٥
- لا يوجد للشركة أية فروع أخرى سواء كانت داخل أو خارج الأردن .
- يعمل في الشركة حالياً موظفين اثنين، حيث يتم تعين الموظفين بناءً على الشواغر وحاجة العمل.

**ج- حجم الاستثمار الرأسمالي للشركة:**

بلغ حجم الاستثمار الرأسمالي مبلغاً وقدره (٤٢,١٥٠) دينار حتى نهاية عام ٢٠١٠ و (٦٤,٢٠٠) حتى نهاية عام ٢٠٠٩.

ثانياً: وصف للشركات التابعة وطبيعة عملها و مجالات نشاطها.

- يوجد لدى الشركة شركة تابعة وكما يلي:

- اسم الشركة: شركة السالم للاعمار والتطوير العقاري
- الكيان القانوني: المحدودة المسؤولية
- النشاط الرئيسي: شراء وبيع الاراضي وتطويرها
- رأس المال: ٣٠,٠٠٠ دينار أردني
- نسبة الملكية: ١٠٠%
- عنوان الشركة التابعة: عمان – الصويفية – شارع علي الطاهر – مجمع سكرية التجاري
- عدد الموظفين: تدار من نفس موظفين الشركة الاهم وعددهم ثلاثة موظفين
- فروع الشركة: لا يوجد للشركة التابعة اية فروع سواء داخل الاردن او خارجه

**ثالثاً: بيان بأسماء أعضاء مجلس الإدارة وأسماء ورتب أشخاص الإدارة العليا ذوي السلطة التنفيذية مع نبذة تعريفية عن كل منهم :**

#	أعضاء مجلس الإدارة	المنصب	الجنسية	المؤهل العلمي	الخبرات	عضوية مجالس إدارة أخرى
١	السيد نصیر عباس عبد الامير	رئيس مجلس الإدارة	العراقية	بكالوريوس هندسة كهربائية ١٩٨٣	رجل اعمال وعضو مجلس ادارة عدة شركات	- شركة التجمعات الاستثمارية المتخصصة - شركة التجمعات لخدمات التغذية والاسكان
٢	السيد محمد طارق حمد	نائب رئيس مجلس الإدارة	العراقية	بكالوريوس قانون ١٩٩٠	رجل اعمال	لا يوجد
٣	السيد فوزي بدیر بدیر	عضو مجلس إدارة	الأردنية	بكالوريوس تجارة ١٩٨١	رجل اعمال	لا يوجد
٤	السيد جواد عدنان الخاروف	عضو مجلس إدارة	الأردنية	بكالوريوس رياضيات ١٩٨٨	وسيط مالي معتمد منذ عدة سنوات وعضو مجلس ادارة عدة شركات ورئيس جمعية معتمدي المهن	شركة الامل للاستثمارات المالية
٥	السيد امجد تيسير عبد الهادي	عضو مجلس إدارة	الأردنية	بكالوريوس ادارة ١٩٨٨	رجل اعمال	لا يوجد
٦	السيد طلعت حسام الدين يونس	عضو مجلس إدارة	العراقية	بكالوريوس هندسة ١٩٧٧	رجل اعمال	- شركة التجمعات الاستثمارية المتخصصة - شركة التجمعات لخدمات التغذية والاسكان
٧	السيد عواد ناجي حسين	عضو مجلس إدارة	العراقية	diploma عالي في ادارة الفنادق الكبرى ١٩٨٢	عمل في ادارة عدة فنادق في العراق	لا يوجد

### موظفي الإدارة العليا ذوي السلطة التنفيذية :

#	الاسم	المنصب	تاريخ التعيين	الجنسية	المؤهل العلمي	الخبرات	عضوية مجالس إدارة أخرى
١	السيد نصیر عباس عبد الامير	مدير عام	/١١/٢٢ ٢٠٠٨	العراقية	بكالوريوس هندسة كهربائية ١٩٨٣	رجل أعمال وعضو مجلس ادارة عدة شركات	- شركة التجمعات الاستثمارية المتخصصة - شركة التجمعات لخدمات التغذية والاسكان
٢	السيد عامر عارف الداعش	مدير مالي	/١١/٢٠٠٩	الاربانية	بكالوريوس ادارة اعمال ٢٠٠٢	خبرة في اعمال المحاسبة منذ ٩ سنوات	لا يوجد

رابعاً: بيان بأسماء كبار مالكي الأسهم المصدرة من قبل الشركة وعدد الأسهم المملوكة لكل منهم التي تزيد عن ٥% من عدد الأوراق المالية المصدرة كما في الجدول أدناه :

النسبة	عدد الأسهم المملوكة كما في ٢٠١٠/١٢/٣١	النسبة	عدد الأسهم المملوكة كما في ٢٠٠٩/١٢/٣١	إسم المساهم
%١٦	٧٩,٥٥	-	-	ردین توفیق امین قعوار
%١٠	٥٠,١٤٢	-	-	شركة قعوار للاستثمار
%٢	١٠,٧٥٥	%٣٠	١٥٠,٠٠	نصیر عباس عبد الامیر
%٤٩	٢٤٦,٨٥٦	%١٠	٥٠,٠٠	نمیر نصیر عباس عباس
%١	٥,٠٠	%١٠	٥٠,٠٠	محمد طارق حمد

### خامساً: الوضع التنافسي للشركة.

يتراكم نشاط الشركة الرئيسي في الإستثمارات المالية ، الذي يتميز بمنافسة شديدة خاصة في الإستثمارات المالية. لا يوجد للشركة أية نشاطات خارجية ولا تستطيع الشركة تحديد و تقييم نسبة حصتها في السوق المحلية بسبب عدم توفر الإحصائيات اللازمة لذلك .

### سادساً: درجة الاعتماد على موردين محلياً أو خارجياً.

لا يوجد اعتماد على موردين محليين أو عملاء رئيسيين محلياً أو خارجياً يشكلون ١٠% فأكثر من إجمالي المشتريات والمبيعات.

### سابعاً: وصف لأية حماية حكومية أو امتيازات أو أية براءات اختراع تتمتع بها الشركة.

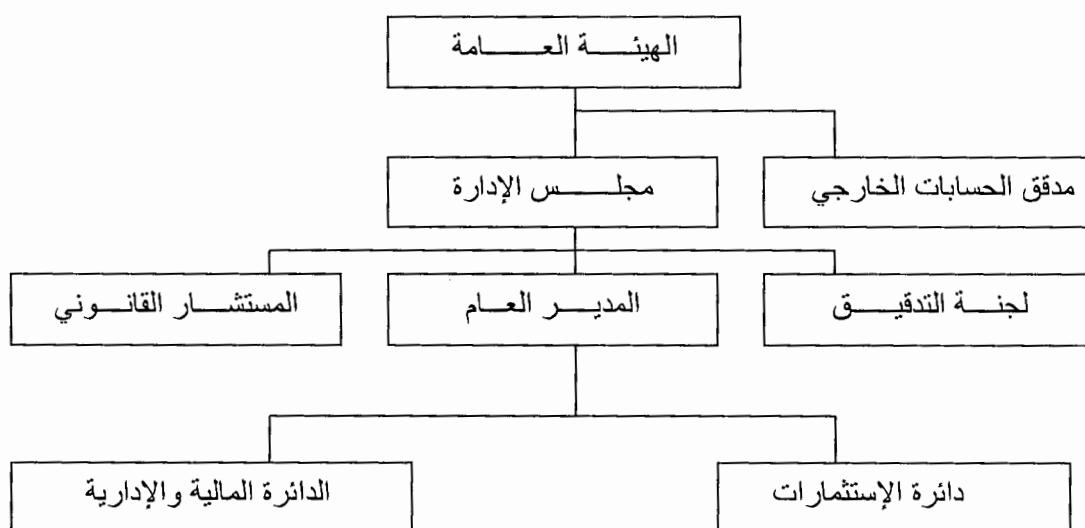
- لا يوجد اي حماية حكومية او امتيازات تتمتع بها الشركة او اي من منتجاتها بموجب القوانين او الانظمة او غيرها.
- لا يوجد اي براءات اختراع او حقوق امتياز حصلت الشركة عليها.

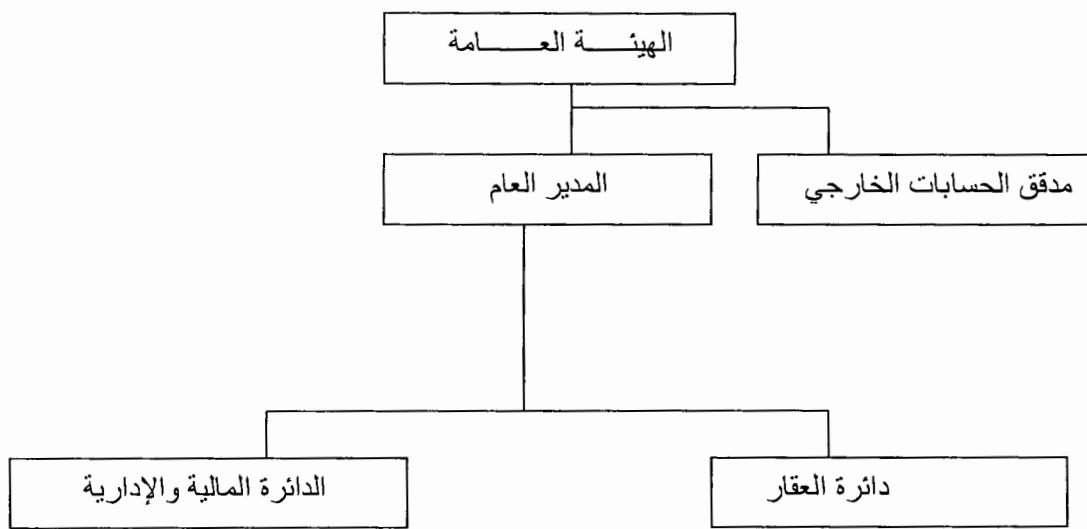
ثامناً: وصف لآلية قرارت صادرة عن الحكومة أو المنظمات الدولية لها أثر مادي على عمل الشركة وقدرتها التنافسية .

- لا يوجد أي قرارت صادرة عن الحكومة أو المنظمات الدولية أو غيرها لها أثر مادي على عمل الشركة أو منتجاتها أو قدرتها التنافسية.
- لا تطبق معايير الجودة الدولية على الشركة، ولا تقوم الشركة بتطبيق معايير الجودة الدولية

تاسعاً: الهيكل التنظيمي للشركة وعدد موظفيها وبرامج التأهيل والتدريب.

أ- الهيكل التنظيمي للشركة وشركتها التابعة:





٢٠١٩

**بــ عدد موظفي الشركة و فئات مؤهلاتهم :**

العدد	المؤهل العلمي	مسلسل
٢	بكالوريوس	١
٢	المجموع	

**جــ برامج التأهيل و التدريب لموظفي الشركة.**

لم تقم الشركة بإجراء أي برامج تأهيل وتدريب لموظفي الشركة خلال السنة المالية .

**عاشرــاً : وصف للمخاطر التي تتعرض لها الشركة.**

لا يوجد مخاطر تعرضت لها الشركة أو من الممكن أن تتعرض الشركة لها خلال السنة اللاحقة ولها تأثير مادي عليها.

**الحادي عشرــ الإنجازات التي حققتها الشركة خلال العام ٢٠١٠**

لا يوجد أي إنجازات هامة حققتها الشركة خلال السنة المالية.

**الثاني عشرــ الأثر المالي لعمليات ذات طبيعة غير متكررة حدثت خلال السنة ولم تدخل ضمن النشاط الرئيسي للشركة.**

لا يوجد أثر مالي لعمليات ذات طبيعة غير متكررة حدثت خلال السنة المالية ولا تدخل ضمن نشاط الشركة الرئيسي.

**الثالث عشر: السلسلة الزمنية للأرباح والخسائر المحققة والأرباح الموزعة وصافي حقوق المساهمين وأسعار الأوراق المالية.**

البيان	٢٠٠٧	٢٠٠٨	٢٠٠٩	٢٠١٠
الارباح (الخسارة)	٢١٦,٠٤٩	١٩٧,٥٢٦	(١٤,١٨٩)	(٦٤,٨٦٢)
الأرباح الموزعة	-	-	-	-
صافي حقوق المساهمين	٧١٦,٠٤٩	٩١٣,٥٧٥	٨٦٤,٣٩٣	٨٣٤,٥٢٤
أسعار الأوراق المالية	٢,٨٤	٦,٦٠	٨,٨٢	٣,٩٥

**الرابع عشر: تحليل المركز المالي للشركة ونتائج أعمالها خلال السنة المالية.**

المؤشرات	٢٠٠٧	٢٠٠٨	٢٠٠٩	٢٠١٠
عائد السهم الواحد (بالدينار)	٠.٤٣	٠.٤٠	(٠.٠٣)	(٠,١٣)
العائد على الاستثمار	٠.٢٢	٠.٢١	(٠.٠٢)	(٠,٠٨)
العائد إلى حقوق المساهمين	٠.٣٠	٠.٢٢	(٠.٠٢)	(٠,٠٨)
العائد إلى رأس المال المدفوع	٠.٤	٠.٤	(٠.٠٣)	(٠,١٣)
نسبة التداول	١ : ٣.٣٣	١ : ١	١ : ٤	١ : ٥
نسبة السيولة السريعة	١ : ٣.٣٣	١ : ١	١ : ٤	١ : ٥
رأس المال العامل (دينار)	٥٧٨,٨٨٩	-	٥٢,٦٩٣	٤٤,٨٧٤

٢٠١٠

## الخامس عشر: التطورات والخطة المستقبلية للشركة للعام ٢٠١١ وتوقعات مجلس الإدارة.

تسعى إدارة الشركة لتطوير وتنويع وزيادة حجم النشاط لديها لتحقيق أكبر عائد ممكن من خلال:

- الانتهاء من عملية زيادة رأس المال إلى ١٥٠ مليون دينار واستغلال حصيلة الزيادة في تنمية استثمارات الشركة في المشاريع المختلفة.
- تحقيق أهداف المساهمين من خلال زيادة العائد على حقوق الملكية وتحسين المركز المالي للشركة.
- البحث عن فرص استثمارية جديدة ذات عائد جيد وبأقل المخاطر الممكنة.

## السادس عشر: أتعاب مدققي الحسابات.

بلغت أتعاب مدققي حسابات الشركة السادة /غوشة وشركاه مبلغ ٥,٧٥٠ دينار يضاف إليها ضريبة المبيعات.

## السابع عشر: بيان بعد الأوراق المالية المملوكة من قبل أعضاء مجلس الإدارة وأقاربهم، و من قبل موظفي الإدارة العليا كما في ٢٠١٠/١٢/٣١:

#	أعضاء مجلس الإدارة	المنصب	عدد الأسهم المملوكة	عدد الأسهم المملوكة لأقارب العضو	المجموع ٢٠١٠	المجموع ٢٠٠٩
١	السيد نصیر عباس عبد الامير	رئيس مجلس الإدارة /المدير العام	١٠,٧٥٥	-	١٠,٧٥٥	١٥٠,٠٠٠
٢	السيد محمد طارق حمد	نائب رئيس مجلس الإدارة	٥,٠٠٠	-	٥,٠٠٠	٥٠,٠٠٠
٣	السيد فوزي بدر بدرا	عضو مجلس إدارة	٥,٠٠٠	-	٥,٠٠٠	٥,٠٠٠
٤	السيد جواد عدنان الخاروف	عضو مجلس إدارة	٥,٠٠٠	-	٥,٠٠٠	٥,٠٠٠
٥	السيد امجد تيسير عبد الهادي	عضو مجلس إدارة	٥,٠٠٠	-	٥,٠٠٠	٥,٠٠٠
٦	السيد طلعت حسام الدين يونس	عضو مجلس إدارة	٥,٠٠٠	-	٥,٠٠٠	٥,٠٠٠
٧	السيد عواد ناجي حسين	عضو مجلس إدارة	٥,٠٠٠	-	٥,٠٠٠	٥,٠٠٠
٨	السيد عامر عارف الداعس	المدير المالي	-	-	-	-

- لا يوجد شركات مسيطرة عليها من قبل أعضاء مجلس ادارة الشركة او من موظفي الادارة العليا تساهم في راسمال الشركة.

٢٠١٠

**الثامن عشر: المزايا والمكافآت التي يتمتع بها كل من رئيس وأعضاء مجلس الإدارة وأشخاص الإدارة العليا ذوو السلطة التنفيذية.**

- إن رئيس وأعضاء مجلس الإدارة لم يتمتعوا بأية مزايا أو مكافآت أو نفقات سفر ولا أي مخصصات أخرى خلال عام ٢٠١٠.
- لم يتلقى أي من موظفي الإدارة العليا للشركة أي رواتب أو مكافآت او نفقات سفر او مخصصات أخرى خلال عام ٢٠١٠.

**التاسع عشر: التبرعات والمنح التي دفعتها الشركة.**  
لا يوجد تبرعات ومنح دفعتها الشركة خلال السنة المالية.

**العشرون: بيان العقود والمشاريع والارتباطات التي عقدتها الشركة مع الشركات التابعة أو الشقيقة أو الحليفة أو رئيس وأعضاء مجلس الإدارة أو موظف أو أقاربهم.**

لا يوجد أية عقود أو مشاريع أو ارتباطات عقدتها الشركة المصدرة مع الشركات التابعة أو الشقيقة أو الحليفة أو رئيس مجلس الإدارة أو أعضاء المجلس أو العضو المنتدب أو أي موظف في الشركة أو أقاربهم.

**الحادي والعشرون: مساهمة الشركة في حماية البيئة أو خدمة المجتمع المحلي.**

- لا يوجد مساهمة للشركة في حماية البيئة.
- لا يوجد مساهمة للشركة في خدمة المجتمع المحلي.

**الإقرارات:**

- يقر مجلس إدارة الشركة بعدم وجود أي أمور جوهرية قد تؤثر على استمرارية الشركة خلال السنة المالية التالية.
- يقر مجلس الإدارة بمسؤوليته عن إعداد البيانات المالية وتوفير نظام رقابة فعال في الشركة.

نائب رئيس مجلس الإدارة

رئيس مجلس الإدارة

محمد طارق عبد الله

نصير عباس عبد الأمير

عضو

عضو

عضو

جود عدنان الخاروف

امجد تيسير عبد الهادي

فوزي بدير بدير

عضو

عضو

عادل ناجي حسين

طلعت حسام الدين يونس

- نقر نحن الموقعين أدناه بصحة ودقة واتكمال المعلومات والبيانات الواردة في التقرير السنوي.

المدير المالي

عامر عارف الدعايس

رئيس مجلس الإدارة / المدير العام

نصير عباس عبد الأمير

٢٠١٥

## الاصحاح عن قواعد الحكومة الارشادية

### مهام ومسؤوليات مجلس الادارة

رقم الbulnd	القاعدة	طبق باكامل	طبق جزئيا	لم يُطبّق	الاسباب
١	يضع مجلس الادارة نظاماً داخلياً يتم مراجعته بشكل سنوي، تحدد بموجبه بشكل مفصل مهام وصلاحيات المجلس ومسؤولياته.	*			ان مهام وصلاحيات مجلس الادارة محددة في النظام الأساسي للشركة هذا ولم يقم مجلس الادارة بوضع نظام داخلي للشركة كون حجم الشركة نشاطها وعملياتها الحالية لا يتطلب اعداد مثل هذه الانظمة.
١	يتضمن النظام الداخلي المهام والصلاحيات والمسؤوليات التالية: - وضع الاستراتيجيات والسياسات والخطط والإجراءات التي من شأنها تحقيق مصلحة الشركة واهدافها وتعظيم حقوق مساهميها وخدمة المجتمع المحلي. - وضع سياسة لدارة المخاطر التي قد تواجهها الشركة.				لم يقم مجلس الادارة بوضع نظام داخلي للشركة كون حجم الشركة نشاطها وعملياتها الحالية لا يتطلب اعداد مثل هذه الانظمة.
٤	- يتم الاعلان مسبقاً عن موعد الاصحاح عن البيانات المالية قبل موعد اعلانها بما لا يقل عن ثلاثة أيام عمل.				
٦	- وضع سياسة الاصحاح والشفافية الخاصة بالشركة ومتابعة تطبيقها وفقاً لمتطلبات الجهات الرقابية والتشريعات النافذة.				
٧	- وضع اجراءات تمنع الاشخاص المطلعين في الشركة من استغلال معلومات داخلية سرية لتحقيق مكاسب مادية أو معنوية.				
٨	- وضع سياسة تقويض واضحة في الشركة يحدد بموجتها الاشخاص المفوضين وحدود الصلاحيات المفروضة لهم.				
٩	- وضع آلية لاستقبال الشكاوى والاقتراحات المقدمة من قبل المساهمين.				
١٤	- ادراج اقتراحات المساهمين الخاصة بموضوع معينة على جدول الهيئة العامة بشكل يضمن دراستها واتخاذ القرار المناسب بشأنها خلال فترة زمنية محددة.				
١٤	- وضع سياسة تنظم العلاقة مع الاطراف ذات المصالح.				
١٦	- إعداد اسس منح الجوائز والمكافآت والمزايا الخاصة باعضاء مجلس الادارة والإدارة التنفيذية.				
١٥	- وضع اجراءات عمل خطية لتطبيق قواعد الحكومة الرشيدة في الشركة ومراجعةها وتقييم مدى تطبيقها.				
١٧					
١٢	يتم انشاء وحدة خاصة للرقابة والتدقيق الداخلي تكون مهمتها التأكيد من الالتزام بتطبيق أحكام التشريعات النافذة ومتطلبات الجهات الرقابية والأنظمة الداخلية والسياسات والخطط والإجراءات التي يضعها مجلس الادارة.	*			ان حجم الشركة الحالي ونشاطها وعملياتها لا يتطلب انشاء وحدة للرقابة والتدقيق الداخلي.

## اللجان التي يشكلها مجلس الإدارة

رقم البند	القاعدة	طبق بالكامل	طبق جزئيا	لم يطبق	الاسباب
١	يتم تشكيل عدد مناسب من اللجان حسب حاجة الشركة وظروفها، لكي يتمكن مجلس الإدارة من تأدية مهامه بشكل فعال وتحدد تلك اللجان بمهام وفترات وصلاحيات محددة.			*	لأن مجلس الإدارة يشرف بشكل مباشر على أعمال الشركة.
٢	يشكل مجلس الإدارة لجنة دائمة تسمىلجنة الترشيحات والمكافآت.			*	إن الأمور المنطورة بلجنة الترشيحات يقوم بها مجلس الإدارة بها بشكل مباشر وان حجم الشركة الحالي ونشاطها وعملياتها لا يتطلب تشكيل مثل هذه اللجنة.
٣	يكون تشكيل لجنة التدقيق والترشيحات والمكافآت من أعضاء مجلس الإدارة غير التنفيذيين، لا يقل عددهم عن ثلاثة على أن يكون اثنان منهم من الأعضاء المستقلين وأن يترأس اللجنة أحدهما.	*			لم يتم تشكيل لجنة ترشيحات ومكافآت بعد في الشركة من أعضاء مجلس الادارة لأن حجم الشركة الحالي ونشاطها وعملياتها لا يتطلب تشكيل مثل هذه اللجنة.
٤	تضع كل من اللجنتين بموافقة مجلس الإدارة إجراءات عمل خطية تتنظم عملها وتحدد التزاماتها.			*	لأن لأن حجم الشركة الحالي ونشاطها وعملياتها لا يتطلب ذلك
٥	تقديم كل من اللجنتين قراراتهما وتصويتها إلى مجلس الإدارة وتقريراً حول أعمالها في اجتماع الهيئة العامة العادي للشركة.			*	لأن لأن حجم الشركة الحالي ونشاطها وعملياتها لا يتطلب ذلك
٦	تقوم لجنة الترشيحات والمكافآت بالمهام التالية:- ١- التأكد من استقلالية الأعضاء المستقلين بشكل مستمر. ٢- إعداد السياسة الخاصة بمنح المكافآت والمزايا والحوافز والرواتب في الشركة ومراجعةها بشكل سنوي. ٣- تحديد احتياجات الشركة من الكفاءات على مستوى الإدارة التنفيذية العليا والموظفين وأسس اختيارهم. ٤- إعداد السياسة الخاصة بالموارد البشرية والتدريب في الشركة ومراقبة تطبيقها، ومراجعةها بشكل سنوي.				
٧	تتمتع لجنة الترشيحات والمكافآت بالصلاحيات التالية:- ١- طلب أي بيانات أو معلومات من موظفي الشركة الذين يتوجب عليهم التعاون لتوفير هذه المعلومات بشكل كامل ودقيق. ٢- طلب المشورة القانونية أو المالية أو الإدارية أو الفنية من أي مستشار خارجي. ٣- طلب حضور أي موظف في الشركة للحصول على أي ايضاحات ضرورية.			*	لم يتم تشكيل لجنة ترشيحات ومكافآت بعد من قبل مجلس الإدارة حيث يقوم بمهام اللجنة مجلس الإدارة بشكل مباشر ولا حجم الشركة الحالي ونشاطها وعملياتها لا يتطلب ذلك.

## اجتماعات الهيئة العامة

الاسباب	لم يطبق	طبق جزئيا	طبق بالكامل	القاعدة	رقم البند
يتم توجيه الدعوات للمساهمين قبل ١٤ يوم من انعقاد الاجتماع وتم ارسالها بالبريد العادي الى المساهمين وبما يتفق مع احكام قانون الشركات.	*	*		يوجه مجلس الإدارة الدعوة الى كل مساهم لحضور اجتماع الهيئة العامة بالبريد الالكتروني الخاص بالمساهم، قبل ٢١ يوماً من التاريخ المقرر لعقد الاجتماع، على أن يتم إعداد الترتيبات والإجراءات المناسبة لعقد الاجتماع بما في ذلك اختيار المكان والزمان.	٣
يتم الإعلان في صحيفتين يوميتين ولمرة واحدة عن الموعد المقرر لعقد الاجتماع وبما يتفق مع أحكام المادة (١٤٥) من قانون الشركات.	*	*		يتم الإعلان عن موعد ومكان عقد اجتماع الهيئة العامة في ثلاث صحف يومية محلية ولمرتين على الأقل وعلى الموقع الالكتروني للشركة.	٦
إن مجلس الإدارة منتخب قبل صدور دليل قواعد حوكمة الشركات المساهمة المدرجة في بورصة عمان.	*			يقوم المساهم الراغب بالترشح لعضوية مجلس الإدارة بإرسال نبذة تعريفية عنه قبل انتهاء السنة المالية للشركة والتي تسبق السنة التي سيعقد فيها اجتماع الهيئة العامة لانتخاب المجلس.	٤
إن مجلس الإدارة منتخب قبل صدور دليل قواعد حوكمة الشركات المساهمة المدرجة في بورصة عمان.	*			يقوم مجلس إدارة الشركة بإرفاق النبذة التعريفية للمساهم الراغب بالترشح لعضوية مجلس الإدارة بالدعوة الموجهة للمساهمين لحضور اجتماع الهيئة العامة.	٥

## حقوق المساهمين

### الحقوق العامة

الاسباب	لم يطبق	طبق جزئيا	طبق بالكامل	القاعدة	رقم البند
لم تحدث من قبل.	*			ينتمنى المساهمين في الشركة بالحقوق العامة التالية:- - الحصول على الأرباح السنوية للشركة خلال ثلاثة أيام من صدور قرار الهيئة العامة بتوزيعها.	١ ٦
لم تحدث من قبل.	*			- اللجوء الى وسائل حل النزاعات بالطرق البديلة بما في ذلك الوساطة والتحكيم، نتيجة مخالفة التشريعات النافذة او النظام الأساسي للشركة او الخطأ او التقصير او الإهمال في إدارة الشركة او إفشاء المعلومات ذات الطبيعة السرية للشركة.	٨
لم تحدث من قبل.	*			- طلب عقد اجتماع هيئة عامة غير عادية وذلك للمطالبة بإقالة مجلس إدارة الشركة او أي عضو فيه، للمساهمين الذين يملكون ٢٪ من أسهم الشركة.	١١
لم تحدث من قبل.	*			- طلب اجراء ترقق على أعمال الشركة ودفاترها، للمساهمين الذين يملكون ١٠٪ من أسهم الشركة.	١٢

## الإفصاح والشفافية

الأسباب	لم يطبق	طبق جزئيا	طبق بالكامل	القاعدة	رقم الب
لا يوجد اجراءات عمل خطية ولكن يتم الالتزام التام بمتطلبات الإفصاح وفقاً لتعليمات الإفصاح الصادرة عن هيئة الأوراق المالية	*			تضع الشركة إجراءات عمل خطية وفقاً لسياسة الإفصاح المعتمدة من قبل مجلس الإدارة لتنظيم شؤون الإفصاح عن المعلومات ومتابعة تطبيقها وفقاً لمتطلبات الجهات الرقابية والتشريعات النافذة.	١
لم يتم تصميم موقع الكتروني للشركة بعد.	*			تقوم الشركة باستخدام موقعها الإلكتروني على شبكة الانترنت لتعزيز الإفصاح والشفافية وتوفير المعلومات.	٤

20/10

شركة حدائق بابل المعلقة للاستثمارات  
(شركة مساهمة عامة محدودة)

القوائم المالية الموحدة وتقرير المحاسب القانوني المستقل  
للسنة المنتهية في ٣١ كانون الأول ٢٠١٠

شركة حدائق بابل المعلقة للاستثمارات  
(شركة مساهمة عامة محدودة)

القوائم المالية الموحدة وتقرير المحاسب القانوني المستقل  
للسنة المنتهية في ٣١ كانون الأول ٢٠١٠  
(بالدينار الأردني)

صفحة

فهرس

١	تقرير المحاسب القانوني المستقل
٢	قائمة المركز المالي الموحدة
٣	قائمة الدخل الشامل الموحدة
٤	قائمة التغيرات في حقوق الملكية الموحدة
٥	قائمة التدفقات النقدية الموحدة
٦ - ١٣	إيضاحات حول القوائم المالية الموحدة

## تقرير المحاسب القانوني المستقل

الى السادة المساهمين المحترمين  
شركة حدائق بابل المعلقة للاستثمارات

قمنا بتدقيق القوائم المالية الموحدة المرفقة لشركة حدائق بابل المعلقة للاستثمارات المساهمة العامة المحدودة والتي تتكون من قائمة المركز المالي الموحدة كما في ٣١ كانون الأول ٢٠١٠ وكل من قوائم الدخل الشامل الموحدة والتغيرات في حقوق الملكية الموحدة والتدفقات النقدية الموحدة للسنة المنتهية في ذلك التاريخ ، وملخص للسياسات المحاسبية الهامة ، ومعلومات تقسرية أخرى.

## مسؤولية الإدارة عن البيانات المالية

إن الإدارة مسؤولة عن إعداد هذه القوائم المالية وعرضها بصورة عادلة وفقاً للمعايير الدولية للتقارير المالية . وتشمل هذه المسؤولية الاحتفاظ برقةالية داخلية حسبما تراه ضرورياً لغرض إعداد قوائم مالية خالية من أخطاء جوهري، سواء كانت ناشئة عن احتيال أو عن خطأ.

## مسؤولية المحاسب القانوني

إن مسؤوليتنا هي إبداء رأي حول هذه القوائم المالية الموحدة استناداً إلى تدقيقنا وفقاً للمعايير الدولية للتدقيق، وتنطلب تلك المعايير أن تقتضي بمتطلبات قواعد السلوك المهني وإن تقوم بتخطيط واجراء التدقيق للحصول على تأكيد معقول فيما إذا كانت القوائم المالية خالية من أخطاء جوهريه يتضمن التدقيق القيام بإجراءات للحصول على بيانات تدقيق ثبوتية للمبالغ والاصحاحات في القوائم المالية الموحدة ، تستند الاجراءات المختارة إلى تقدير المحاسب القانوني ، وبما في ذلك تقييم مخاطر الأخطاء الجوهرية في القوائم المالية ، سواء كانت ناشئة عن احتيال او عن خطأ . وعند القيام بتقييم تلك المخاطر يأخذ المحاسب القانوني في الاعتبار اجراءات الرقابة الداخلية للشركة والمتعلقة بالاعداد والعرض العادل للقوائم المالية ، وذلك لغرض تصميم اجراءات تدقيق مناسبة حسب الظروف ، وليس لغرض ابداء رأي حول فعالية الرقابة الداخلية في الشركة ويتضمن التدقيق كذلك تقييم ملائمة السياسات المحاسبية المتتبعة ومعقولية التقديرات المحاسبية المعدة من الإدارة ، وكذلك تقييم العرض الإجمالي للقوائم المالية .

نعتقد ان بيانات التدقيق الثبوتية التي حصلنا عليها كافية ومناسبة لتوفير اساساً لرأينا حول التدقيق .

## الرأي

في رأينا ، إن القوائم المالية الموحدة تظهر بصورة عادلة ، من جميع النواحي الجوهرية ، الوضع المالي لشركة حدائق بابل المعلقة للاستثمارات كما في ٣١ كانون الأول ٢٠١٠ وادانها المالي وتدفقاتها النقدية الموحدة للسنة المنتهية في ذلك التاريخ ، وفقاً للمعايير الدولية للتقارير المالية .

## للتوضيح

نلفت الانتباه الى الإيضاحين رقم (١) و(٤) حول القوائم المالية، حيث تم تأجيل مصاريف زيادة رأس المال الشركة لحين استكمال اجراءات الزيادة لدى هيئة الأوراق المالية والإكتتاب بأسمهم الزيادة.

تحتفظ الشركة بقيود وسجلات محاسبية منتظمة بصورة أصولية وإن القوائم المالية الموحدة المرفقة والقوائم المالية الموحدة الواردة في تقرير مجلس الإدارة منتفقة معها ، ونوصي الهيئة العامة بالمصادقة عليها.

غوشة وشركاه  
وليد محمد طه  
جازة مزاولة رقم (٢٠٣)



عمان - المملكة الأردنية الهاشمية

٢٦ آذار ٢٠١١

شركة حدائق بابل المعلقة للاستثمارات  
(شركة مساهمة عامة محدودة)

قائمة المركز المالي الموحدة  
كما في ٣١ كانون الأول ٢٠١٠  
(بالدينار الأردني)

٢٠٠٩

إيضاح ٢٠١٠

			الموجودات
			موجودات متداولة
٩,٥١٧	٢,٠١٧		نقد وما في حكمه
٨٠٧,٢٢٢	٨٠٢,٧٦٥	٤	حسابات مدينة أخرى
٨١٦,٧٣٩	٨٠٤,٧٨٢		مجموع الموجودات المتداولة
			موجودات غير متداولة
٦٤,٢٠٠	٤٢,١٥٠	٥	استثمارات في أوراق مالية متوفرة للبيع
٦٤,٢٠٠	٤٢,١٥٠		مجموع الموجودات غير المتداولة
٨٨٠,٩٣٩	٨٤٦,٩٣٢		مجموع الموجودات
			المطلوبات وحقوق الملكية
			مطلوبات متداولة
١٦,٥٤٦	١٢,٤٠٨	٦	مصاريف مستحقة وحسابات دائنة أخرى
١٦,٥٤٦	١٢,٤٠٨		مجموع المطلوبات المتداولة
			حقوق الملكية
٥٠٠,٠٠٠	٥٠٠,٠٠٠	١	رأس المال
٤٢,٣٣٩	٤٢,٣٣٩	٧	احتياطي إجاري
(٣٤,٩٩٣)	-		التغير المترافق في القيمة العادلة
٣٥٧,٠٤٧	٢٩٢,١٨٥		أرباح مدورة
٨٦٤,٣٩٣	٨٣٤,٥٢٤		مجموع حقوق الملكية
٨٨٠,٩٣٩	٨٤٦,٩٣٢		مجموع المطلوبات وحقوق الملكية

إن الإيضاحات المرفقة تشكل جزءاً لا يتجزأ من هذه القوائم المالية الموحدة

شركة حدائق بابل المعلقة للاستثمارات

(شركة مساهمة عامة محدودة)

قائمة الدخل الشامل الموحدة

للسنة المنتهية في ٣١ كانون الأول ٢٠١٠

(بالدينار الأردني)

٢٠٠٩	٢٠١٠	إيضاح
------	------	-------

المصاريف:

-	(٥٧,٠٤٣)	
(١٤,١٨٩)	(٧,٨١٩)	٨
(١٤,١٨٩)	(٦٤,٨٦٢)	
(١٤,١٨٩)	(٦٤,٨٦٢)	

خسائر تدنى إستثمارات متوفرة للبيع

مصاريف ادارية وعمومية

اجمالي المصاريف

خسارة السنة

الدخل الشامل الآخر:

(٣٤,٩٩٣)	٣٤,٩٩٣	
(٤٩,١٨٢)	(٢٩,٨٦٩)	

ربحية السهم :

ربحية السهم - دينار / سهم

المتوسط المرجح لعدد أسهم رأس المال - سهم

(٠,٠٢٨)	(٠,١٣)	
٥٠٠,٠٠٠	٥٠٠,٠٠٠	

إن الإيضاحات المرفقة تشكل جزءا لا يتجزأ من هذه القوائم المالية الموحدة

شركة حدائق بابل المعلقة للاستثمارات  
 (شركة مساهمة عامة محدودة)

قائمة التغيرات في حقوق المساهمين الموحدة  
 للسنة المنتهية في ٣١ كانون الأول ٢٠١٠  
 (بالدينار الأردني)

التغيير المتراكم في

رأس المال	احتياطي إجباري	القيمة العادلة	الارباح المدورة	المجموع
٥٠٠,٠٠٠	-	٤٢,٣٣٩	٣٧١,٢٣٦	٩١٣,٥٧٥
-	-	(٣٤,٩٩٣)	(١٤,١٨٩)	(٤٩,١٨٢)
٥٠٠,٠٠٠	٤٢,٣٣٩	(٣٤,٩٩٣)	٣٥٧,٠٤٧	٨٦٤,٣٩٣
-	-	٣٤,٩٩٣	(٦٤,٨٦٢)	(٢٩,٨٦٩)
٥٠٠,٠٠٠	٤٢,٣٣٩	-	٢٩٢,١٨٥	٨٣٤,٥٢٤

الرصيد في ٣١ كانون الأول ٢٠٠٨  
 الدخل الشامل للسنة  
 الرصيد في ٣١ كانون الأول ٢٠٠٩  
 الدخل الشامل للسنة  
 الرصيد في ٣١ كانون الأول ٢٠١٠

إن الإيضاحات المرفقة تشكل جزءاً لا يتجزأ من هذه القوائم المالية الموحدة

شركة حدائق بابل المعلقة للاستثمارات  
(شركة مساهمة عامة محدودة)

قائمة التدفقات النقدية الموحدة

للسنة المنتهية في ٣١ كانون الأول ٢٠١٠

(بالدينار الأردني)

٢٠٠٩	٢٠١٠	الأنشطة التشغيلية
(١٤,١٨٩)	(٦٤,٨٦٢)	خسارة السنة
		تعديلات على خسارة السنة:
		التغيرات في الموجودات والمطلوبات العاملة:
(٨٠٣,٢٥٤)	-	ذمم مدينة أخرى
-	٤,٤٥٧	دائنون
٣,٠٦١	(٤,١٣٨)	مصاريف مستحقة وحسابات دائنة أخرى
<u>(٨١٤,٣٨٢)</u>	<u>(٦٤,٥٤٣)</u>	صافي النقد المستخدم في الأنشطة التشغيلية
 <b>الأنشطة الإستثمارية</b>		
(٩٩,١٩٣)	٥٧,٠٤٣	التغير في استثمارات في أوراق مالية متوفرة للبيع
٩١٣,٥٧٥	-	دفعات على حساب شراء استثمارات
<u>٨١٤,٣٨٢</u>	<u>٥٧,٠٤٣</u>	صافي النقد المتوفّر من الأنشطة الإستثمارية
-	(٧,٥٠٠)	التغير في النقد وما في حكمه
٩,٥١٧	٩,٥١٧	النقد وما في حكمه في ١ كانون الثاني
<u>٩,٥١٧</u>	<u>٢,٠١٧</u>	النقد وما في حكمه في ٣١ كانون الأول

إن الإيضاحات المرفقة تشكل جزءاً لا يتجزأ من هذه القوائم المالية الموحدة

إيضاحات حول القوائم المالية الموحدة

للسنة المنتهية في ٣١ كانون الأول ٢٠١٠

(بالدينار الأردني)

١ - التكوين والنشاط

إن شركة حدائق بابل المعلقة للاستثمارات (سابقاً : شركة السالم للاستثمار) هي شركة أردنية مساهمة عامة محدودة ("الشركة") مسجلة بتاريخ ١١ تموز ٢٠٠٦ لدى مراقب عام الشركات في وزارة الصناعة والتجارة تحت رقم (٤١١)، وبرأسمال يبلغ ٥٠٠,٠٠٠ دينار مقسم إلى ٥٠٠,٠٠٠ سهم، بقيمة اسمية قدرها دينار أردني للسهم الواحد.

وافقت الهيئة العامة غير العادية للشركة بتاريخ ٦ كانون الأول ٢٠٠٨ على تغيير اسم الشركة ليصبح "شركة حدائق بابل المعلقة للاستثمارات م.ع.م".

كما وافقت الهيئة العامة للشركة في نفس الاجتماع على زيادة رأس المال الشركة المصرح به ليصبح (١٥٠) مليون دينار / سهم عن طريق:

- طرح (٧٤,٥) مليون سهم للاكتتاب الخاص لمساهمي الشركة كل بنسبة مساهمته بسعر دينار أردني واحد للسهم وبدون علاوة اصدار.
- عرض (٧٥) مليون سهم للاكتتاب العام بسعر دينار واحد للسهم وبدون علاوة اصدار.

وقد استكملت اجراءات زيادة رأس المال لدى دائرة مراقبة الشركات في وزارة الصناعة والتجارة.

هذا وقد صدر قرار مجلس مفوضي هيئة الأوراق المالية رقم (٢٠٠٩/٣٢٢) بتاريخ ٢٠٠٩/٥/١٩ والذي وافق فيه على تسجيل أسهم زيادة رأس المال الشركة البالغ (٧٤,٥) مليون سهم بالقيمة الأساسية للسهم البالغة دينار واحد عن طريق العرض العام لمساهمي الشركة شريطة ما يلي:-

- التزام المساهمين الرئيسيين في الشركة بشراء الأسهم المملوكة في الشركة من المساهمين الراغبين ببيعها بسعر السوق قبل التقدم إلى الهيئة بنشرة الإصدار المعدلة والإعلان عن ذلك في صحيفتين يوميتين محليتين متربين على الأقل.
- حظر التصرف بكلمة أسهم رأس المال الشركة البالغة (٧٥) مليون سهم لمدة سنتين اعتباراً من تاريخ استكمال اجراءات إصدار أسهم زيادة رأس المال لدى مركز إيداع الأوراق المالية.
- تعديل نشرة الإصدار ومرافقتها بما ينسجم مع هذا القرار وتقديمها للهيئة لينتمنى النظر في انفاذها وذلك قبل البدء بإجراءات الاكتتاب.
- عدم تطبيق أحكام تعليمات التعامل بحقوق الاكتتاب على أسهم زيادة رأس المال الشركة.
- ايقاف التداول بأسهم الشركة اعتباراً من تاريخ موافقة الهيئة على انفاذ نشرة الإصدار.

هذا وقد ارتأى مجلس الإدارة عدم تنفيذ هذا القرار لحين دعوة المساهمين اجتماع هيئة عامة لمناقشته واتخاذ القرار المناسب بشأنه.

## إيضاحات حول القوائم المالية الموحدة

للسنة المنتهية في ٣١ كانون الأول ٢٠١٠

(بالدينار الأردني)

يتمثل النشاط الرئيسي للشركة في التعامل في الأوراق المالية المدرجة في بورصة عمان بما في ذلك شراء وبيع الأوراق المالية لحساب الشركة وغيرها.

تشتمل القوائم المالية الموحدة على القوائم المالية للشركة والقوائم المالية السالمة للإعمار والتطوير العقاري المحدودة المسئولية وهي شركة تابعة تمتلك الشركة كامل رأس المال وبنسبة ١٠٠٪ وتمارس نشاطها في المملكة الأردنية الهاشمية وهي

مسجلة سنة ٢٠٠٧ تحت رقم (١٤١٨٢) ومن غالياتها شراء وبيع الأراضي وتطويرها.  
وفقاً لطريقة صافي حقوق الملكية فأن:

٢٠٠٩	٢٠١٠	القيمة الدفترية للاستثمار في الشركة التابعة حصة الشركة في أرباح الشركة التابعة
٢٨٧,٤٣٧	٢٨٧,٤٣٧	
-	(١,٢٥٠)	

إن ملخص مجموع الموجودات والمطلوبات والإيرادات والأرباح للشركة التابعة وأهم بنود الموجودات والمطلوبات كما في ٣١ كانون الأول ٢٠١٠ هي كما يلي:

٢٠٠٩	٢٠١٠	مجموع الموجودات مجموع المطلوبات مجموع حقوق الشركاء مصاريف مستحقة ومطلوبات أخرى صافي الخسارة
٢٨٧,٩٩٣	٢٨٧,٩٩٣	
٥٥٦	١,٨٠٦	
٢٨٧,٤٣٧	٢٨٦,١٨٧	
٥٥٦	٥٥٦	
-	(١,٢٥٠)	

إن مركز عمل الشركة والشركة التابعة لها الرئيسي هو في مدينة عمان.

إيضاحات حول القوائم المالية الموحدة

للسنة المنتهية في ٣١ كانون الأول ٢٠١٠

(باليدينار الأردني)

**٢ - اعتماد معايير تقرير جديدة ومعدلة**

يبين الجدول التالي المعايير والتفسيرات الجديدة والمعدلة ويسري تطبيقها للسنة المنتهية في ٣١ كانون الأول ٢٠١٠ والفترات اللاحقة لهذا التاريخ.

المعايير الجديدة المتاحة تطبيقها بشكل مبكر:

<u>نبذة عن المعيار</u>	<u>تاريخ السريان</u>	<u>المعيار</u>	<u>المعايير المعدلة</u>	<u>المعيار</u>
عرض تصنيفات جديدة للأصول والمطلوبات وسيكون بديلاً لكل من المعيار المحاسبي الدولي رقم (٣٩) والمعيار الدولي للتقارير المالية رقم (٧)	يسري تطبيقه لفترات السنوية التي تبدأ من أو بعد ١ كانون الثاني ٢٠١٣	المعيار الدولي للتقارير المالية رقم (٩) - الأدوات المالية : التصنيف والقياس	يسري تطبيقه لفترات السنوية التي تبدأ من ١ كانون الثاني ٢٠١٠	المعيار الدولي للتقارير المالية رقم (١) - التبني للمرة الأولى للمعايير الدولية لإعداد التقارير المالية
التعديل المتعلق بالاعفاءات الإضافية لتبني المعايير الدولية للتقارير المالية للمرة الأولى	يسري تطبيقه لفترات السنوية التي تبدأ من أو بعد ١ كانون الثاني ٢٠١٠	المعيار الدولي للتقارير المالية رقم (٢) - الدفع على أساس الأسهم	يسري تطبيقه لفترات السنوية التي تبدأ من أو بعد ١ كانون الثاني ٢٠١٠	المعيار الدولي للتقارير المالية رقم (٢)
التعديل المتعلق بإعطاء إرشادات إضافية على محاسبة عمليات الدفع على أساس الأسهم بين شركات المجموعة	يسري تطبيقه لفترات السنوية التي تبدأ من أو بعد ١ تموز ٢٠١١	المعيار الدولي للتقارير المالية رقم (٧) - الأدوات المالية: الأفصحات	يسري تطبيقه لفترات السنوية التي تبدأ من ١ أو بعد ١ كانون الثاني ٢٠١١	المعيار المحاسبي الدولي رقم (٢٤) - الأفصحات عن الأطراف ذات العلاقة
التعديل يتعلق بمتطلبات الأفصح عن المنتجات المسيطر عليها	يسري تطبيقه لفترات السنوية التي تبدأ من أو بعد ١ شباط ٢٠١٠	المعيار المحاسبي الدولي رقم (٣٢) - الأدوات المالية: العرض		
التعديل المتعلق بتصنيف حقوق الإصدار				

شركة حدائق بابل المعلقة للاستثمارات  
(شركة مساهمة عامة محدودة)

إيضاحات حول القوائم المالية الموحدة (يتبع)  
للسنة المنتهية في ٣١ كانون الأول ٢٠١٠  
(بالدينار الأردني)

التفسيرات الصادرة حديثاً

التفسير

يسري تطبيقه لفترات السنوية التي تبدأ من أو بعد ١ تموز ٢٠١٠

تفسير لجنة تفسيرات المعايير الدولية لإعداد التقارير

المالية الدولية رقم (١٩)

- اطفاء الالتزامات المالية في أدوات الملكية

التعديلات على التفسيرات الصادرة سابقاً

التفسير

يسري تطبيقه لفترات السنوية التي تبدأ من أو بعد ١ كانون الثاني ٢٠١١

تفسير لجنة تفسيرات المعايير الدولية لإعداد التقارير

المالية الدولية رقم (١٤)

- الحد الأدنى لمتطلبات التمويل

لقد تم اجراء تحسينات على بعض المعايير المحاسبية الدولية وعلى بعض معايير التقارير المالية الدولية والتي يسري تطبيقها لفترات السنوية التي تبدأ من أو بعد ١ كانون الثاني ٢٠١٠.

يتوقع مجلس ادارة الشركة ان تطبق هذه المعايير والتفسيرات خلال الفترات اللاحقة لن يكون له أثر مالي جوهري على البيانات المالية للشركة.

**٣- ملخص لأهم السياسات المحاسبية**

**إعداد البيانات المالية**

تم إعداد البيانات بناءً على المعايير الدولية للتقارير المالية.

**أساس التحضير**

تم عرض هذه البيانات المالية بالدينار الأردني لأن غالبية معاملات الشركة تسجل بالدينار .

لقد تم إعداد القوائم المالية على أساس مبدأ التكلفة التاريخية ، أما الموجودات المالية والمطلوبات المالية فانها تظهر بالقيمة العادلة. ان السياسات المحاسبية الهامة المتتبعة من قبل الشركة هي على النحو التالي:

**أساس توحيد القوائم المالية**

لقد تم اعداد القوائم المالية الموحدة وفقاً لمبدأ التكلفة التاريخية، وقد تم تجميعها وذلك بإضافة البنود المتشابهة من الموجودات والمطلوبات وحقوق الملكية والإيرادات والمصاريف. وقد تم استبعاد المعاملات والأرصدة الجوهرية بين الشركة وشركتها التابعة.

إيضاحات حول القوائم المالية الموحدة (يتبع)

للسنة المنتهية في ٣١ كانون الأول ٢٠١٠

(بالدينار الأردني)

**النقد وما في حكمه**

يتضمن النقد وما في حكمه ، النقد والودائع تحت الطلب والإستثمارات ذات السيولة العالية التي يمكن تسبيلها خلال فترة ثلاثة شهور أو أقل.

**المصاريف**

تتضمن المصاريف الإدارية و العمومية المصاريف المباشرة و غير المباشرة التي لا تتعلق بشكل مباشر بتكاليف الإيرادات وفقاً للمعايير المحاسبية المتعارف عليها. و يتم توزيع المصاريف إذا دعت الحاجة لذلك بين المصاريف العمومية و كلفة الإيرادات على أساس ثابت.

**الاستثمارات**

تصنف الإستثمارات في الأوراق المالية وفقاً لنية الشركة لهذه الإستثمارات ، تقدير الأوراق المالية المحافظ بها لغرض المتاجرة بالقيمة العادلة ، وتظهر المكاسب والخسائر غير المحققة منها ضمن قائمة الدخل الشامل . تقدير الأوراق المالية المتوفرة للبيع بالقيمة العادلة وتظهر المكاسب والخسائر غير المحققة ضمن حقوق الملكية . وعندما لا يمكن تحديد القيمة العادلة فيجري تقدير الأوراق المالية بالكلفة.

تظهر الإستثمارات في الشركات تابعة بنسبة ٢٠ بالمئة فما فوق وهناك تأثيراً فعالاً للشركة عليها بموجب طريقة حقوق الملكية بحيث تظهر الإستثمارات بالكلفة و يتم تعديلاها بعد ذلك في ضوء التغير في حصة الشركة في صافي أصول الجهة المستثمرة بها ، ويشار إليها على أنها شركات زميلة ، أما إذا ازدادت نسبة الملكية عن ٥٠% بالمئة فما فوق وهناك تأثير فعالاً للشركة عليها فإنه يتم توحيد القوائم المالية لها مع القوائم المالية للشركة بعد استبعاد كافة المعاملات الجوهر فيما بينهما ويشار إليها على أنها شركات تابعة ، إن حصة الشركة في صافي أرباح أو خسائر الشركات الزميلة و/أو التابعة للسنة يتم إدارجها في قائمة الدخل الشامل .

يتم تخفيض القيمة الجارية بكلفة الإستثمارات والأوراق المالية بالإنخفاض غير المؤقت في قيمتها في حال إنخفاض القيمة السوقية لها بنسبة ٢٠% فأكثر من التكلفة عند الشراء واستمر هذا الإنخفاض لمدة تسعة أشهر فأكثر .

يجري قيد الإيرادات من الإستثمارات في الأوراق المالية عند الإعلان عن توزيع الأرباح.

**الممتلكات والمعدات**

تظهر الممتلكات والمعدات بالكلفة بعد تنزيل الإستهلاكات المتردمة، تعتبر مصاريف الإصلاح والصيانة مصاريف إيرادية أما مصاريف التحسينات فتعتبر مصاريف رأسمالية، ويجري إحتساب الإستهلاكات عليها على أساس حياتها العملية المقدرة وذلك بإستعمال طريقة القسط الثابت .

شركة حدائق بابل المعلقة للاستثمارات  
(شركة مساهمة عامة محدودة)

اوضاحات حول القوائم المالية الموحدة (يتبع)  
للسنة المنتهية في ٣١ كانون الأول ٢٠١٠  
(بالدينار الأردني)

**عقود الإيجار**

يتم تصنيف عقود الإيجار كعقود إيجار رأسمالي إذا ترتب على عقد الإيجار تحويل جوهري لمنافع ومخاطر الملكية المتعلقة بالأصل موضوع العقد إلى المستأجر. ويتم تصنيف عقود الإيجار الأخرى كعقود إيجار تشغيلي.

يتم تحويل الإيجارات المستحقة بموجب عقود الإيجار التشغيلي على قائمة الدخل الشامل خلال فترة عقد الإيجار التشغيلي وذلك باستخدام طريقة القسط الثابت.

**٤ - الحسابات المدينة الأخرى**

٢٠٠٩	٢٠١٠	
٧٤٧,٥٠٠	٧٤٧,٥٠٠	مصاريف زيادة رأس المال المؤجلة *
٥٩,٧٢٢	٥٥,٢٦٥	ذمم مدينة أخرى
٨٠٧,٢٢٢	٨٠٢,٧٦٥	

\* قرر مجلس الإدارة تأجيل مصاريف زيادة رأس المال لحين استكمال اجراءات تسجيل رأس المال لدى هيئة الأوراق المالية والاكتتاب بتلك الأسهم وخصم هذه المصاريف من حصيلة الإكتتاب.

**٥ - الاستثمارات في الأوراق المالية المتوفرة للبيع**

٢٠٠٩	٢٠١٠	
٣١,٥٠٠	٣٠,٢٥٠	استثمارات في شركة الأمل للاستثمارات المالية بأسهم عددها ٢٥,٠٠٠ سهم
٣٢,٧٠٠	١١,٩٠٠	استثمارات في الشركة العربية الألمانية للتأمين بأسهم عددها ١٠,٠٠٠ سهم
٦٤,٢٠٠	٤٢,١٥٠	

شركة حدائق بابل المعلقة للاستثمارات  
(شركة مساهمة عامة محدودة)

إيضاحات حول القوائم المالية الموحدة (يتبع)  
للسنة المنتهية في ٣١ كانون الأول ٢٠١٠  
(بالدينار الأردني)

٦- المصارييف المستحقة والحسابات الدائنة الأخرى

٢٠٠٩	٢٠١٠	
١١,٣١٨	١٠,٦٨٠	مصاريف مستحقة
٢,٠٢٨	-	رسوم الجامعات الأردنية
٢,٠٢٨	-	صندوق دعم البحث العلمي
١,١٧٢	١,٧٢٨	مخصص صندوق التشغيل والتدريب والتعليم المهني والتقني
<b>١٦,٥٤٦</b>	<b>١٢,٤٠٨</b>	

٧- الاحتياطي الإجباري

تشيّعاً مع متطلبات قانون الشركات في المملكة الأردنية الهاشمية والنظام الأساسي للشركة ، تقوم الشركة بتكوين احتياطي إجباري بنسبة ١٠ بالمئة من الربح الصافي حتى يبلغ هذا الاحتياطي ربع رأس المال الشركة ويجوز الاستمرار في اقتطاع هذه النسبة بمعرفة الهيئة العامة للشركة إلى أن يبلغ هذا الاحتياطي ما يعادل مقدار رأس المال الشركة المصرح به. إن هذا الاحتياطي غير قابل للتوزيع كأرباح على المساهمين.

٨- المصارييف الإدارية العمومية

٢٠٠٩	٢٠١٠	
١,٢٠٠	-	رواتب وأجور وملحقاتها
١,٥٥٠	٩٤٩	مصاريف حكومية
٥,٢٢٠	٦,٤٧٠	أتعاب مهنية
٢٠٠	-	مصاريف إعلان
١٧٠	-	قرطاسية
٨٠٠	-	مصاريف اجتماع الهيئة العامة
٥,٠٠٠	-	مصاريف إعداد نشرة الإصدار
٤٩	٤٠٠	متعددة
<b>١٤,١٨٩</b>	<b>٧,٨١٩</b>	

شركة حدائق بابل المعلقة للاستثمارات  
(شركة مساهمة عامة محدودة)

إيضاحات حول القوائم المالية الموحدة (يتبع)  
للسنة المنتهية في ٣١ كانون الأول ٢٠١٠  
(بالدينار الأردني)

-٨- القيمة العادلة

إن القيمة العادلة للموجودات والمطلوبات المالية للشركة تقارب قيمتها الدفترية وذلك لاستحقاقها خلال سنة من تاريخ القوائم المالية.

-٩- إدارة المخاطر

تشمل المخاطر التي يمكن أن تتعرض لها الشركة على مخاطر أسعار السوق، والانقمان ، ونقلبات العملات والتي يتم ادارتها من قبل الشركة كما يلي:

مخاطر اسعار السوق :

إن الأدوات المالية في قائمة المركز الماليغير خاضعة لمخاطر اسعار السوق باستثناء الاستثمارات في الأوراق المالية والتي تتغير أسعارها طبقاً للأسعار السائدة في بورصة عمان.

مخاطر الأنتمان :

تحتفظ الشركة بأرصادتها النقدية لدى مؤسسات مالية ذات ملاءة جيدة .

مخاطر تقلبات العملات :

إن معظم معاملات الشركة هي بالدينار الأردني والدولار الأمريكي ، ان سعر صرف الدينار مربوط بسعر صرف ثابت مع الدولار الأمريكي (٤١ /١ دولار لكل دينار أردني).

-١٠- المصادقة على القوائم المالية

تم المصادقة على القوائم المالية من قبل مجلس إدارة الشركة بتاريخ ٢٦ آذار ٢٠١١ ، وتمت الموافقة على نشرها وتتطابق هذه القوائم المالية موافقة الهيئة العامة للمساهمين.